

VDG SERVIZI AMM.VI  
2^ CIRCOSCRIZIONE  
SANTA RITA - MIRAFIORI  
NORD/MIRAFIORI SUD

N. DOC. 68 /2019

CITTA' DI TORINO

PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE II  
**SEDUTA DEL 14 NOVEMBRE 2019**

Il Consiglio di Circoscrizione 2^ Santa Rita - Mirafiori Nord - Mirafiori Sud convocato nelle prescritte forme in via d'urgenza il **14 NOVEMBRE 2019** alle ore **19.30**, nell'aula consiliare di Strada Comunale di Mirafiori 7 – Torino. Sono presenti oltre alla Presidente Dott.ssa Luisa BERNARDINI, i Consiglieri:

ANGELINO Domenico - BONO Matteo - BOSSUTO Iuri Gilberto -  
CAMARDA Vincenzo Andrea - DE MARTINO Gianluigi - FERRERO Rossella -  
GENCO Giuseppe - GENTILE Vito - GRIMAUDDO Rita Fabiola -  
MASTROGIACOMO Michele - MONACO Claudio - MORRA Domenico -  
NUCERA Alessandro - PATRUNO Angelo - PRISCO Riccardo - PROTANO Franco -  
SCIASCIA Carmelo - SCOMAZZON Caterina - ZEPPOLA Elena.

In totale con la Presidente risultano presenti n. 20 Consiglieri.

Risultano assenti n. 5 Consiglieri: IOCOLA Alessandro - LUCARELLI Marica -  
MUO' Daniele - VENTRE Alessandra - VERSACI Maurizio -

Con l'assistenza della Segretaria dott.ssa Giuseppina SCOPECE

ha adottato in:

SEDUTA PUBBLICA

il presente provvedimento così espresso all'ordine del giorno:

C. 2 - ART. 42 COMMA 2 - EROGAZIONE CONTRIBUTO DI EURO 2.867,20  
ALL'ASSOCIAZIONE TERRA E PACE PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO "LA  
CIRCOSCRIZIONE 2 A SOSTEGNO DEL PROGETTO MADRI DI QUARTIERE".

## CITTÀ DI TORINO

## CIRC. 2 - SANTA RITA - MIRAFIORI NORD / SUD

## DELIBERAZIONE DI CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: C. 2 - ART. 42 COMMA 2 - EROGAZIONE CONTRIBUTO DI EURO 2.867,20 ALL'ASSOCIAZIONE TERRA E PACE PER LA REALIZZAZIONE DEL PROGETTO "LA CIRCOSCRIZIONE 2 A SOSTEGNO DEL PROGETTO MADRI DI QUARTIERE".

La Presidente Luisa BERNARDINI di concerto con il Coordinatore di III Commissione Vincenzo Andrea CAMARDA, riferisce:

In linea con quanto previsto nella deliberazione n. mecc. 201900699/085 del 21 marzo 2019 - Linee Guida per la concessione di contributi ordinari - anno 2019 nell'ambito degli interventi a supporto delle fragilità sociali la Circoscrizione 2, pur nella consapevolezza della grave criticità economica che investe la nostra Città e concordando con le misure di razionalizzazione della spesa messe in atto dalla Città stessa, ritiene di dare corso al progetto oggetto del presente provvedimento al fine di limitare l'impatto negativo che questa congiuntura recessiva ha già avuto pesantemente sulle fasce più deboli della cittadinanza, ritenendolo con ciò indispensabile.

La mancanza di interventi a favore di persone in situazione di fragilità sociale comporterebbe infatti il rischio di un'accelerazione del percorso di perdita dell'autonomia ed un conseguente aumento delle necessità assistenziali più onerose, compreso in alcuni casi il ricorso all'istituzionalizzazione, con costi economici decisamente più alti per l'Amministrazione Comunale.

Si ritiene pertanto di procedere alla concessione di un contributo all'Associazione Terra e Pace A.P.S., con sede in Torino, Via Madonna delle Rose 54, codice fiscale 97840520015, che ha presentato in data 13 maggio 2019, prot. 6202/4.40.1 istanza di contributo per la realizzazione del progetto "La Circoscrizione 2 a sostegno del progetto Madri di Quartiere", che si prevede si svolga da maggio a dicembre 2019.

Il progetto prevede il sostegno e la promozione della figura professionale informale della Madre di Quartiere nel territorio della Circoscrizione 2.

La MdQ è donna e madre, appartenente ad una comunità di origine straniera che ha raggiunto una buona conoscenza della realtà cittadina, con il fine di trasformare, attraverso un'apposita formazione, la resilienza personale in professionalità. Fa da sentinella dei bisogni del quartiere e da cerniera tra le comunità presenti sul territorio e la rete dei servizi cittadini. Dal

2012 sono state 35 le MdQ di 11 nazionalità diverse, in grado di fornire supporto di vario genere a 370 nuclei familiari, per un totale di 1536 persone coinvolte. Le attività principali hanno riguardato accompagnamenti in situazioni di sfratto, di perdita del lavoro, di fragilità dovuta a problematiche relative ai documenti, alla violenza, alla presenza di disabili gravi in famiglia, al sopraggiungere di malattie.

Il progetto di promozione della figura della MdQ si pone in un'ottica di welfare generativo e di prossimità e risponde ad un duplice obiettivo:

- favorire l'empowerment delle donne appartenenti a comunità di origine straniera e non, coinvolte in un percorso di formazione che comporta l'acquisizione di competenze relazionali e professionali, remunerate per il servizio di intercettazione del bisogno, sostegno e affiancamento delle persone in difficoltà, e messe in condizione di conciliare tempi di vita e di lavoro;
- intercettare, in un'ottica di prevenzione del disagio cronico, nuclei familiari difficilmente raggiungibili, ai quali offrire un sostegno competente e trasversale rispetto alle difficoltà affrontate.

Date le condizioni di disagio economico-sociale in cui versa una grossa fetta della popolazione della Circoscrizione 2, straniera e non, è importante mantenere attiva la figura della MdQ in questo contesto urbano, ampliando il suo raggio d'azione anche attraverso l'individuazione di alcune zone (strade, giardini) da presidiare in modo da offrire un punto stabile ed un servizio continuativo.

Gli obiettivi del progetto sono:

- dare visibilità e promuovere la figura della MdQ attraverso la creazione di partnership con gli attori del sociale che operano sul territorio della Circoscrizione 2, individuando dei luoghi specifici come scuole, giardini, parchi da presidiare in maniera continuativa;
- mantenere un coordinamento generale che garantisca la continuità al progetto e favorisca la sua promozione e la messa in rete dei soggetti e degli attori sociali;
- prevenzione del disagio sui minori che patiscono le conseguenze della marginalità socio-economica del nucleo familiare e, se stranieri, vivono una difficile costruzione dell'identità personale. I ragazzi individuati saranno coinvolti in un laboratorio sperimentale di comunicazione empatica "Empatichiamo con l'ambiente", dove saranno utilizzati strumenti di comunicazione alternativi e non violenti, strumenti preziosi di connessione con sé e con gli altri.

A fronte di una spesa preventivata di Euro 3.584,00 si intende riconoscere un contributo di Euro 2.867,20 da imputare al bilancio 2019

Si è verificato, ai sensi dell'art. 4 comma 3 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi n. 373 e della deliberazione C.C. mecc.n. 2019 00818/24 del 25/03/2019, che all'Associazione Terra e Pace A.P.S. non ha pendenze di carattere amministrativo nei confronti della Città.

L'assegnazione finanziaria del contributo sarà definita a seguito della verifica delle risorse

effettivamente disponibili ai sensi dell'art. 6 comma 4 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373.

Considerato l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 della Costituzione, alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la valorizzazione del territorio circoscrizionale ed il rafforzamento delle attività di socializzazione, di tutela e prevenzione dei rischi connessi all'invecchiamento rivolte alla popolazione del territorio, quale oggetto del presente contributo, si ribadisce che non sussiste, ai sensi dell'art. 6 comma 9 del D.L. 78/2010 convertito con modificazione in Legge 122/10, alcuna finalità di puro ritorno di immagine per l'ente pubblico. Si evidenzia, pertanto, una preminente ed effettiva finalità di interesse collettivo per l'efficace sviluppo del territorio, la valorizzazione delle attività ed opportunità di sostegno offerte ai cittadini, la prevenzione del degrado e della marginalità urbana e sociale delle fasce di popolazione a rischio disagio, nonché la positiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio.

Il beneficiario del contributo dovrà produrre, entro 30 giorni dalla conclusione dell'attività, relazione dettagliata sull'andamento e sull'esito dell'attività stessa.

Il progetto sopra elencato è stato oggetto di comunicazione nel corso della III Commissione Permanente di Lavoro del 17 giugno 2019.

Tutto ciò premesso

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- Visto il Regolamento del Decentramento n. 374 approvato con deliberazione del Consiglio Comunale n. mecc. 2015 02280/094 del 17 dicembre 2015 esecutiva dal 1° gennaio 2016 – il quale fra l'altro, all'art. 42 comma 1 e 2, dispone in merito alle “competenze” attribuite ai Consigli Circoscrizionali, cui appartiene l'attività in oggetto;
- Dato atto che i pareri di cui all'art. 49 del “Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali”, approvato D. Lgs. 18 agosto 2000 n. 267, così come modificato dal D.L. 174/2012, e dell'art. 61 del succitato Regolamento del Decentramento, sono:
  - favorevole sulla regolarità tecnica;
  - favorevole sulla regolarità contabile.

Viste le disposizioni legislative sopra richiamate:

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

- 1) di approvare, sulla base delle linee guida per le concessioni ed erogazioni di contributi

ordinari nell'anno 2019 deliberate dal Consiglio Circostrizionale il 21 marzo 2019 n. mecc. 2019 00699/085, i.e., il progetto "La Circostrizione 2 a sostegno del progetto Madri di Quartiere", descritto nella parte narrativa del presente provvedimento che qui si richiama integralmente (ALL. 1).

- 2) di individuare, per le motivazioni espresse in narrativa, l'Associazione Terra e Pace A.P.S., con sede in Torino, Via Madonna delle Rose 54, codice fiscale 97840520015, quale beneficiaria di un contributo di Euro 2.867,20 al lordo delle eventuali ritenute di legge, corrispondendo una cifra pari all'80% della spesa prevista e dichiarata nel preventivo (istanza di contributo presentata in data 13 maggio 2019, prot. 6202/4.40.1) che ammonta ad Euro 3.584,00 per la realizzazione delle attività meglio specificate nel progetto "La Circostrizione 2 a sostegno del progetto Madri di Quartiere", dando atto che l'assegnazione finanziaria del suddetto contributo sarà definita a seguito della verifica delle risorse effettivamente disponibili, ai sensi dell'art. 6 comma 4 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373;
- 3) di dichiarare che il contributo è conforme a quanto previsto dall'art. 86 comma 3 dello "Statuto della Città" e rientra nei criteri generali dell'erogazione dei contributi, come previsto dal Regolamento Comunale n. 373 approvato con deliberazione n. mecc. 2014 06210/049 del Consiglio Comunale del 14 settembre 2015, esecutiva dal 28 settembre 2015, in vigore dal 1° gennaio 2016;
- 4) di riservare a successiva determinazione dirigenziale la devoluzione del contributo ed il relativo impegno di spesa per un importo di Euro 2.867,20, al lordo di eventuali ritenute di legge, a sostegno del progetto "La Circostrizione 2 a sostegno del progetto Madri di Quartiere";
- 5) di dichiarare che trattasi di contributo pubblico corrisposto a sostegno di attività svolte da soggetti terzi e rientranti nei compiti istituzionali dell'Ente e nell'interesse della collettività;
- 6) di stabilire che la liquidazione del contributo all'Associazione Terra e Pace A.P.S. avverrà a fronte della presentazione, entro quattro mesi dalla completa realizzazione dell'iniziativa, della rendicontazione contabile fiscalmente valida delle spese sostenute e della relazione scritta dettagliata sull'andamento, sugli esiti dell'attività svolta; il contributo concesso sarà ridotto proporzionalmente in sede di liquidazione qualora, a seguito di presentazione del consuntivo e previa verifica delle entrate, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate e non compatibili con la finalità del programma;
- 7) di dichiarare il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, comma 4, D.Lgs. 18/08/00 n. 267.

Si attesta che l'Associazione Terra e Pace A.P.S.:

- ha presentato il proprio curriculum relativo all'attività svolta, atto a dimostrare sufficiente esperienza per le azioni proposte (ALL. 2);

- ha dichiarato il rispetto del disposto di cui al D.L. 31 maggio 2010 n. 78, convertito nella Legge 30 luglio 2010 n. 122;
- ha presentato in data 20 marzo 2019 richiesta di iscrizione al Registro Comunale delle Associazioni.

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell'impatto economico, come risulta dal documento allegato (ALL.3).

Si dà atto che sono state acquisite apposite dichiarazioni ai sensi dell'art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservate agli atti del servizio.

Il Consiglio di Circoscrizione con votazione palese, accerta e proclama il seguente risultato:

PRESENTI	N. 20
VOTANTI	N. 20
FAVOREVOLI	N. 20
CONTRARI	N. //
ASTENUTI	N. //

Il Consiglio di Circoscrizione

#### DELIBERA

- 1) di approvare, sulla base delle linee guida per le concessioni ed erogazioni di contributi ordinari nell'anno 2019 deliberate dal Consiglio Circo-scrizionale il 21 marzo 2019 n. mecc. 2019 00699/085, i.e., il progetto "La Circoscrizione 2 a sostegno del progetto Madri di Quartiere", descritto nella parte narrativa del presente provvedimento che qui si richiama integralmente (ALL. 1).
- 2) di individuare, per le motivazioni espresse in narrativa, l'Associazione Terra e Pace A.P.S., con sede in Torino, Via Madonna delle Rose 54, codice fiscale 97840520015, quale beneficiaria di un contributo di Euro 2.867,20 al lordo delle eventuali ritenute di legge, corrispondendo una cifra pari all'80% della spesa prevista e dichiarata nel preventivo (istanza di contributo presentata in data 13 maggio 2019, prot. 6202/4.40.1) che ammonta ad Euro 3.584,00 per la realizzazione delle attività meglio specificate nel progetto "La Circoscrizione 2 a sostegno del progetto Madri di Quartiere", dando atto che l'assegnazione finanziaria del suddetto contributo sarà definita a seguito della verifica delle risorse effettivamente disponibili, ai sensi dell'art. 6 comma 4 del Regolamento delle modalità di erogazione dei contributi e di altri benefici economici n. 373;
- 3) di dichiarare che il contributo è conforme a quanto previsto dall'art. 86 comma 3 dello "Statuto della Città" e rientra nei criteri generali dell'erogazione dei contributi, come previsto dal Regolamento Comunale n. 373 approvato con deliberazione n. mecc. 2014 06210/049 del Consiglio Comunale del 14 settembre 2015, esecutiva dal 28 settembre 2015, in vigore dal 1° gennaio 2016;

- 4) di riservare a successiva determinazione dirigenziale la devoluzione del contributo ed il relativo impegno di spesa per un importo di Euro 2.867,20, al lordo di eventuali ritenute di legge, a sostegno del progetto “La Circoscrizione 2 a sostegno del progetto Madri di Quartiere”;
- 5) di dichiarare che trattasi di contributo pubblico corrisposto a sostegno di attività svolte da soggetti terzi e rientranti nei compiti istituzionali dell’Ente e nell’interesse della collettività;
- 6) di stabilire che la liquidazione del contributo all’Associazione Terra e Pace A.P.S. avverrà a fronte della presentazione, entro quattro mesi dalla completa realizzazione dell’iniziativa, della rendicontazione contabile fiscalmente valida delle spese sostenute e della relazione scritta dettagliata sull’andamento, sugli esiti dell’attività svolta; il contributo concesso sarà ridotto proporzionalmente in sede di liquidazione qualora, a seguito di presentazione del consuntivo e previa verifica delle entrate, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate e non compatibili con la finalità del programma;

Si attesta che l’Associazione Terra e Pace A.P.S.:

- ha presentato il proprio curriculum relativo all’attività svolta, atto a dimostrare sufficiente esperienza per le azioni proposte (ALL. 2);
- ha dichiarato il rispetto del disposto di cui al D.L. 31 maggio 2010 n. 78, convertito nella Legge 30 luglio 2010 n. 122;
- ha presentato in data 20 marzo 2019 richiesta di iscrizione al Registro Comunale delle Associazioni.

Il presente provvedimento è conforme alle disposizioni in materia di valutazione dell’impatto economico, come risulta dal documento allegato (ALL. 3).

Si dà atto che sono state acquisite apposite dichiarazioni ai sensi dell’art. 1 comma 9 lett. e) Legge 190/2012, conservate agli atti del servizio.

Il Consiglio di Circoscrizione con votazione palese, accerta e proclama il seguente risultato:

PRESENTI	N. 20
VOTANTI	N. 20
FAVOREVOLI	N. 20
CONTRARI	N. //
ASTENUTI	N. //

Il Consiglio dichiara il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell’art. 134, 4° comma del Testo Unico delle Leggi sull’Ordinamento degli Enti Locali, approvato con D. Lgs. 18 agosto 2000 n. 267.

---